

SMLOUVA MEZI ČESKOU REPUBLIKOU A
 SVAZOVOU REPUBLIKOU JUGOSLÁVIÍ O SOCIÁLNÍM ZABEZPEČENÍ

СПОРАЗУМ ИЗМЕЂУ ЧЕШКЕ РЕПУБЛИКЕ И
 САВЕЗНЕ РЕПУБЛИКЕ ЈУГОСЛАВИЈЕ О СОЦИЈАЛНОМ ОСИГУРАЊУ

POSKYTOVÁNÍ VĚCNÝCH DÁVEK PŘI PRACOVNÍM ÚRAZU ⁽¹⁾ A NEMOCI Z POVOLÁNÍ

ПОТВРДА О ПРАВУ НА ДАВАЊА У НАТУРИ ЗА СЛУЧАЈ ПОВРЕДЕ НА РАДУ ИЛИ ПРОФЕСИОНАЛНЕ БОЛЕСТИ

Smlouva čl. 21.
 Члан 21. Споразума

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Rodné číslo pojištěnce v Srbsku
 Јединствени матични број грађана у Србији (ЈМБГ)

Správní ujednání čl. 14
 Члан 14. Административног споразума

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Číslo pojištěnce v Česku
 Број осигураника у Чешкој

1. Pojištěnec / Осигураник

- 1.1. Příjmení / Презиме Јмéно / Име Datum narození / Датум рођења
- _____
- 1.2. Adresa / Адреса ⁽²⁾
- _____

2. Pojištěnec uvedený v bodě 1 / Осигураник из тачке 1: ⁽³⁾

- 2.1. má nárok na poskytnutí věcné dávky během pobytu-bydliště na území jiného smluvního státu, po vzniku pojistné události, na základě / има право на пружање давања у природи за време пребивања-боравка на територији друге државе уговорнице, после настанка осигураног случаја, по основу
- pracovního úrazu / повреде на раду nemoci z povolání / професионалне болести
- 2.2. v období od / у периоду од _____ do (včetně) / до закључно _____
- 2.3. zdravotní dokumentace / медицинска документација је
- je přiložena / приложена. není přiložena / није приложена.

3. Příslušný nositel v Česku / Надлежни носилац у Чешкој

- 3.1. Název / Назив
- _____
- 3.2. Adresa / Адреса ⁽²⁾
- _____
- 3.3. Datum / Датум Razítko / Печат Podpis / Потпис
- _____

POKYNY / УПУТСТВО

- (1) Formulář vyplní příslušný nositel a předkládá jej pojištěnému nebo doručí nositeli místa pobytu či bydliště pojištěnce. / Образац попуњава надлежни носилац и предаје га осигуранiku или доставља носиоцу места пребивалишта или боравишта осигураника.
- (2) PSČ, město, ulice, číslo, stát. / Поштански број, место, улица, кућни број, држава.
- (3) Zaškrtnout příslušné okénko. / Одговарајуће означити крстићем.